

Úvodem

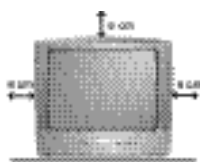


Doporučujeme Vám, abyste se řídili příloženým návodem k rychlé instalaci, ulehčí Vám první nastavení televizoru.

Poté si pečlivě přečtěte i následující pokyny, umožní Vám lépe pochopit všechny možnosti jeho využití:

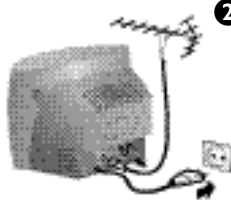
Tlačítka dálkového ovládání	2
Tlačítka televizoru	2
Ladění programů	3
Používání ostatních menu	5
Připojení dalších přístrojů	7
Doporučení	8

Zapojení televizoru




1 Umístění televizoru

Televizor umístěte na pevnou a stabilní plochu a kolem něj nechte alespoň 5 cm volného prostoru. Na přístroj nestavte nic, co by jej překrývalo (dečky), žádné předměty naplněné vodou (vázy), ani vydávající teplo (lampy), předejdete tak vzniku nebezpečných situací. Televizor rovněž nesmí být vystaven stříkající vodě.



2 Připojení

- Zástrčku antény zasuňte do zdířky  umístěné na zadní straně televizoru. *Televizory s malou obrazovkou jsou vybaveny pokojovou anténou. V některých situacích však mohou nastat problémy s příjmem. Pokuste se příjem vylepšit pootočením antény. Pokud zůstane i nadále nevalný, je třeba použít vnější anténu.*
- Napájecí šňůru zapojte do sítě (220-240 V / 50 Hz).




3 Dálkové ovládání

Do ovladače vložte 2 příložené baterie typu R6, zachovejte polaritu. *Z ekologických důvodů neobsahují baterie dodané s přístrojem ani rtuť, ani nikl a kadmium. Použité baterie nevyhazujte, využijte dostupných možností recyklace (poradte se s prodejcem). Až budete baterie vyměňovat, nahraďte je bateriemi stejného typu.*



4 Zapnutí

Televizor zapnete stisknutím hlavního vypínače. Rozsvítí se červená kontrolka a obrazovka se rozzáří. Přejděte přímo ke kapitole rychlá instalace na následující stránce. Pokud se televizor nachází v pohotovostním režimu, stiskněte tlačítko P  na dálkovém ovládání.

Při používání dálkového ovládání kontrolka bliká.

Tlačítka dálkového ovládání

Volba konektorů EXT

Opětovným stisknutím volte jednotlivé konektory EXT (viz str. 7).



Číselná tlačítka

Přímý přístup k programům. U programů s dvojmístným číslem zadejte druhou číslici dříve, než čárka kurzoru zmizí. *Chcete-li sledovat zablokovaný program, musíte zadat tajný přístupový kód. (viz str.6)*

Předběžné nastavení zvuku

Přístup k několika předběžným nastavením zvuku: DIVADLO, HUDBA, ŘEČ a zpět na OSOBNÍ.

Menu

Umožňuje vyvolat či opustit jednotlivá menu. Nastavení provedte tlačítky  a . Po uplynutí 30 sekund bez zásahu menu automaticky zmizí.



Hlasitost

Ovládání hlasitosti.

Vypnutí zvuku

Vypnutí a zapnutí zvuku.

Pohotovostní režim

Umožňuje přepnutí do pohotovostního režimu. Kontrolka svítí červeně. Televizor znovu zapnete stisknutím P , P  nebo 0 až 9.

Informace na obrazovce

5sekundovým stisknutím tohoto tlačítka aktivujete stále zobrazení čísla programu na obrazovce. Jedním krátkým stisknutím můžete nakrátko zobrazit nebo zrušit číslo programu a čas.

Předběžné nastavení obrazu

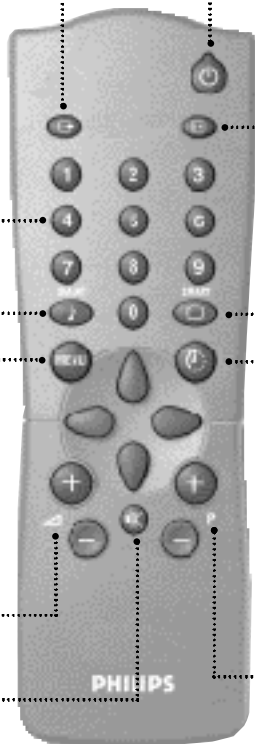
Přístup k několika předběžným nastavením obrazu: BOHATÝ (pokud je místnost hodně osvětlená), PŘIROZENÝ (optimální podmínky), MĚKKÝ (pokud je místnost hodně temná) a zpět na OSOBNÍ.

Vypínač

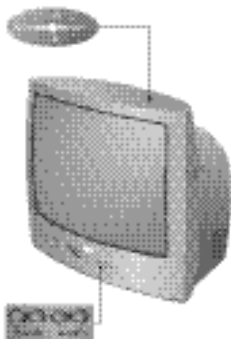
Volba časového intervalu, po jehož uplynutí se televizor automaticky přepne do pohotovostního režimu (od 0 do 240 minut).

Volba programů


Přístup k programu s nižším či vyšším číslem.



Tlačítka televizního přijímače



Televizor je vybaven 4 tlačítky, která jsou umístěna buď na přední, nebo vrchní straně televizoru, záleží na modelu.

Tlačítky VOLUME - + (-  +) se nastavuje hlasitost zvuku.

Tlačítky PROGRAM - + (- P +) se volí jednotlivé programy.

Přístup do menu získáte současným stisknutím obou tlačítek VOLUME - a VOLUME +. Tlačítky PROGRAM - + pak můžete volit požadované nastavení a tlačítky HLAS VOLUME ITOST - + nastavení provést. Zobrazené menu opustíte dlouhým stisknutím obou tlačítek VOLUME - a VOLUME +.

Poznámka: Tlačítka nefungují, pokud je aktivní funkce ZÁMEK (viz str.6).

Ladění programů

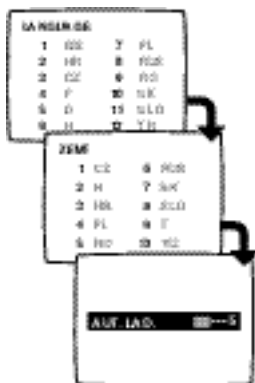
Rychlá instalace (první zapnutí televizoru)

Všechny následující operace jsou popsány v připojeném návodu k rychlé instalaci. Doporučujeme Vám, abyste se jím řídili.

Při prvním zapnutí televizoru se na obrazovce zobrazí menu.

Toto menu Vám nabízí volbu jazyka, ve kterém se budou menu zobrazovat.

Pokud se toto menu nezobrazí, podržte během 4 sekund stisknutá tlačítka televizoru PROGRAM- a PROGRAM+ (nebo \triangleleft - a P-) a menu se objeví.



❶ Tlačítka na dálkovém ovládacím přístroji očíslovanými od ❶ do ❹ si zvolte svůj jazyk (pro češtinu stiskněte ❸). Objeví se další menu.

❷ Dále zvolte svou zemi (pro Českou republiku stiskněte ❶).

❸ Jakmile zadáte zemi, začne automatické ladění.

Celá operace trvá několik minut. Postup vyhledávání a počet nalezených programů je znázorněn na obrazovce. Nakonec menu zmizí a zobrazí se poslední program.

Pokud by nebyl nalezen žádný program, přečtěte si kapitolu Doporučení na str.8.

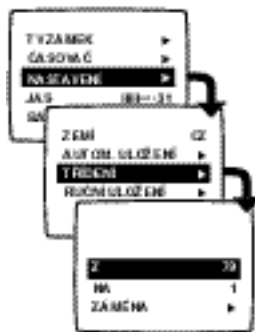
❹ Pokud vysílač nebo kabelová síť vysílá automatický třídící signál, budou nalezené programy očíslovány správně.

❺ Pokud signál nevysílá, budou programy očíslovány v sestupném pořadí od čísla 99, 98, 97, ... (nebo 79, 78, ...).

K jejich přečíslování je třeba použít menu TŘÍDĚNÍ.

Některé vysílače či kabelové stanice vysílají vlastní třídící parametry (region, jazyk, ...). V tomto případě musíte označit svou volbu tlačítky \odot a \odot a potvrdit tlačítkem \odot .

Přečíslování nalezených programů



❶ Stiskněte tlačítko MENU. Na obrazovce se zobrazí hlavní menu.

❷ Stiskněte 1krát \odot , zvolili jste NASTAVENÍ, poté stiskněte \odot . Zobrazí se menu NASTAVENÍ. Volba JAZYK je aktivní.

❸ 3krát opakovaným stisknutím \odot zvolíte TŘÍDĚNÍ, poté stiskněte \odot . Zobrazí se menu TŘÍDĚNÍ. Volba Z je aktivní.

❹ Tlačítka \odot nebo ❶ až ❹ si zvolte program, který chcete přečíslovat. Příklad: přejete si přečíslovat program 78 na 2: zadejte 7 8.

❺ Zvolte NA (tlačítko \odot) a tlačítka \odot nebo ❶ až ❹ zadejte nové požadované číslo (v našem případě stiskněte 2)

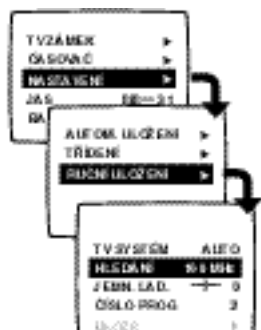
❻ Zvolte ZAMĚNA (tlačítko \odot) a stiskněte \odot . Zobrazí se údaj ZAMĚNĚNO a záměna proběhne (tlačítko \odot umožňuje operaci zrušit). V našem případě byl program 78 přečíslován na č. 2 (a č. 2 na 78).

❼ Zadejte volbu Z (tlačítko \odot) a opakujte postup od bodu ❹ do bodu ❻ tolikrát, kolik programů chcete přečíslovat.

❽ Menu opustíte stisknutím tlačítka \odot .

Ruční uložení

Toto menu Vám umožní naladit programy po jednom.



- 1 Stiskněte tlačítko **MENU**. Na obrazovce se zobrazí hlavní menu.
- 2 Stiskněte 1 krát **↵**, zvolili jste NASTAVENÍ, poté stiskněte **↵**.
- 3 Zvolte RUČNÍ ULOŽENÍ (tlačítko **↵**) a stiskněte **↵**.
Zobrazí se menu RUČNÍ ULOŽENÍ.
- 4 Zvolte TV SYSTÉM (k dispozici pouze u některých modelů). Tlačítkem **↵** zvolte normu pro příjem AUTO (automatický příjem), EAST-EU (standard DK) nebo WEST-EU (standard BG).
- 5 Zvolte HLEDÁNÍ a stiskněte **↵**. Začíná vyhledávání.
Jakmile bude nalezen nějaký program, vyhledávání se zastaví.
Pokud znáte frekvenci požadovaného programu, můžete ji zadat přímo tlačítky **0** **9**.
- Pokud by nebyl nalezen žádný program, přečtěte si kapitola Doporučení na str.8.*
- 6 Pokud není uspokojivý příjem, zvolte JEMN. LAD. a podržte tlačítka **↵** nebo **↵** stisknutá, nastavení se doladí.
- 7 Zvolte ČÍSLO PROG. a tlačítka **↵** **↵** nebo **0** **9** zadejte číslo požadovaného programu.
- 8 Zvolte ULOŽIT a stiskněte **↵**.
Zobrazí se ULOŽENO. Program je uložen.
- 9 Opakujte postup od bodu **5** do bodu **8** tolikrát, kolik programů chcete uložit.
Menu opustíte stisknutím tlačítka **EXIT**.

Další možnosti v menu NASTAVENÍ



- 1 Stiskněte tlačítko **MENU**. Na obrazovce se zobrazí hlavní menu.
- 2 Stiskněte 1 krát **↵**, zvolili jste NASTAVENÍ, poté stiskněte **↵**.
Zobrazí se menu NASTAVENÍ.
- 3 Tlačítka **↵** **↵** si zvolte požadované nastavení a tlačítka **↵** **↵** nastavení provedte:
 - JAZYK: změna jazyka, v němž se zobrazují menu.
 - ZEMĚ: volba země, v níž se nacházíte (CZ pro Českou republiku). Toto nastavení je důležité pro automatické třídění programů.
 - AUTOM. ULOŽENÍ : stisknutím **↵** zahájíte vyhledávání. Celá operace trvá několik minut. Nakonec se automaticky znovu zobrazí menu NASTAVENÍ. Podrobnější informace najdete v kapitole Rychlá instalace, body **3** až **5** na předcházející stránce.
*Stisknutím **MENU** vyhledávání ukončíte nebo přerušíte.*
 - EXTERNÍ: stisknutím **↵** zobrazíte menu. Zde máte přístup k sérii jmen, které Vám umožní osobní volbu jmen pro externí konektory. Až zvolíte některý z externích konektorů, jeho jméno se na okamžik zobrazí.
- 4 Menu opustíte stisknutím tlačítka **EXIT**.

Používání ostatních menu

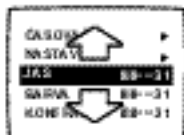
Nastavení v menu:



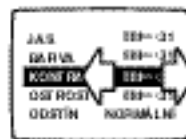
1 Zobrazte menu.



2 Zvolte nastavení.

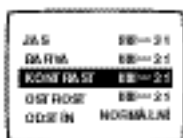


3 Nastavení proveďte.



Poznámka: Pokud během 30 sekund nic nepodniknete, menu automaticky zmizí. Menu opustíte stisknutím tlačítka (nebo se tlačítkem vrátíte na předchozí úroveň).

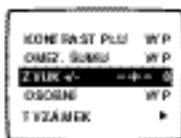
Nastavení obrazu



Stiskněte . Zde můžete nastavit: JAS, BARVA, KONTRAST, OSTROST, ODSŤÍN, KONTRAST+ a OMEZ. ŠUMU.

- **OSTROST:** působí na zřetelnost obrazu.
- **ODSTÍN:** působí na výstižnost barev. Zde máte 3 možnosti: **STUDENÝ** (více do modra), **NORMÁLNÍ** (vyvážený) nebo **TEPLÝ** (více do červena).
- **KONTRAST+:** automatické přidávání kontrastu podle obsahu obrazu (neustálý posun nejtmaší části obrazu do černa).
- **OMEZ. ŠUMU:** umožňuje tlumit ruchy obrazu (sněžení). Toto nastavení je velmi užitečné v případě obtížného příjmu.

Nastavení zvuku



Stiskněte . Zde můžete nastavit ZVUK.

- **ZVUK +/- (rozdílly hlasitosti):** umožňuje vyrovnat rozdíly hlasitosti mezi jednotlivými programy nebo konektory EXT. Toto nastavení funguje u programů 1 až 40 a konektorů EXT.

Uložení nastavení



Své osobní nastavení obrazu a zvuku si můžete uložit do paměti.

- 1 Proveďte nejprve požadované nastavení v příslušných menu.
- 2 A poté zvolte **OSOBNÍ** a stiskněte . Zobrazí se údaj **ULOŽENO**. Vaše nastavení jsou uložena.

Hodnoty jsou uloženy pod **OSOBNÍ** v předběžném nastavení obrazu a zvuku (tlačítka a).

Poznámka: hlasitost a ZVUK se ukládají automaticky, není je tedy třeba ukládat funkcí **OSOBNÍ**.

Zablokování televizoru

Funkce zámeček (k dispozici pouze u některých modelů) Vám umožní uzamknout televizor, a omezit tak částečně či úplně jeho používání.



Zablokování tlačítek televizoru

- 1 Stiskněte **PERU**, zvolte TV ZÁMEK (tlačítko **U**), pak stiskněte **OK**.
- 2 Nastavte funkci ZÁMEK na ZAP (zapnuto). Tlačítka jsou zablokována.
- 3 Vypněte televizor a ukryjte dálkové ovládání. Televizor se stal neovladatelný (zapnout jej lze pouze dálkovým ovládáním).
Zrušení blokování: nastavte funkci ZÁMEK do polohy VYP (vypnuto).

Zablokování programů

- 1 Stiskněte **PERU**, zvolte TV ZÁMEK (tlačítko **U**) a stiskněte **OK**.
- 2 Zvolte RODIČ. ZÁMEK a stiskněte **OK**.
- 3 Zde musíte zadat svůj tajný přístupový kód. Napoprvé zadejte kód 0711 a potvrďte ho opětovným zadáním 0711. Zobrazí se menu.
- 4 Zvolte ČÍSLO PROG. a tlačítka **0** **9** zadejte číslo programu nebo konektor, který chcete zablokovat.
Pokud chcete zablokovat vše, nastavte VŠE.
- 5 Zvolte ZÁMEK a nastavte na ZAP.
- 6 Opakujte postup v bodech 4 a 5 tolikrát, kolik programů chcete zablokovat. Odděleně můžete zablokovat 5 programů maximálně.
- 7 Funkci opustíte stisknutím tlačítka **PERU**. Pokud následně budete chtít sledovat zablokovaný program, musíte zadat svůj tajný kód, jinak zůstane obrazovka vypnutá.

Pozor, u kódovaných programů, které vyžadují externí dekodér, musíte zablokovat konektor EXT (a nikoli číslo programu).

Odblokování všech programů

Opakujte předcházející postup od bodu 1 do bodu 3, poté:

- 4 Zvolte VYMAZAT VŠE a stiskněte **OK**. Všechny programy se odblokují.

Změna tajného kódu

Opakujte předcházející postup v bodech 1 a 3, poté:

- 4 Zvolte NASTAVTE KÓD a zadejte si vlastní 4místné číslo.
- 5 Číslo potvrďte jeho opakovaným zadáním. Váš nový kód je uložen.

Pokud jste svůj tajný kód zapoměli, zadejte dvakrát po sobě univerzální kód 0711.

Funkci opustíte: stisknutím tlačítka **PERU**.

Funkce buzení

Tato funkce (k dispozici pouze u některých modelů) Vám umožní používat televizor jako budík.



- 1 Stiskněte **PERU**, zvolte ČASOVAČ (tlačítko **U**) a stiskněte **OK**.
- 2 Zobrazí se NAST. HODIN. Zadejte přesný čas (tlačítka **0** **9** nebo **OK** **OK**).
- 3 Zvolte ČASOVAČ a stisknutím **OK** časovač aktivujte (ZAP) nebo inaktivujte (VYP).
- 4 Zvolte ČÍSLO PROG. a zadejte číslo požadovaného programu.
- 5 Zvolte ČAS ZAČÁTKU a zadejte čas, kdy chcete, aby se televizor zapnul.
- 6 Stisknutím **PERU** uvedete televizor do pohotovostního režimu.

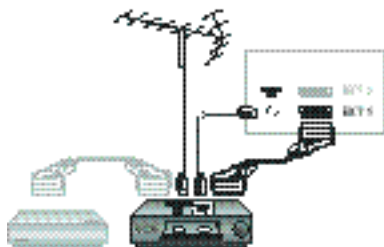
V naprogramovanou hodinu se automaticky zapne. Pokud zůstane zapnutý, v danou hodinu se pouze přepne na příslušný program.

Po uplynutí 4 hodin bez zásahu se televizor automaticky vypne.

Připojení dalších přístrojů


Televizor je vybaven 1 nebo 2 konektory EXT1 a EXT2 pro připojení dalších přístrojů, záleží na modelu. Konektor EXT1 má vstupy/výstupy audio a video a vstupy RGB. Konektor EXT2 (existuje-li) má vstupy/výstupy audio a video a vstupy S-VHS.

Videorekordér



Videorekordér (samotný)

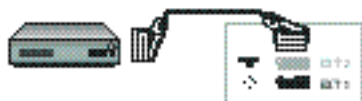
Provedte zapojení znázorněné zde naproti. Použijte kvalitní kabel s eurokonektory.

Pokud na videorekordéru nemáte eurokonektor, je jediné možné spojení možné pouze pomocí kabelu antény. Program 0 na televizoru musíte naladit na testovací signál videorekordéru (viz ruční uložení str. 4). Poté můžete reprodukovat obraz z videorekordéru stisknutím .

Videorekordér s dekodérem

Dekodér připojte na druhý eurokonektor videorekordéru. Nyní můžete nahrávat kódované přenosy.

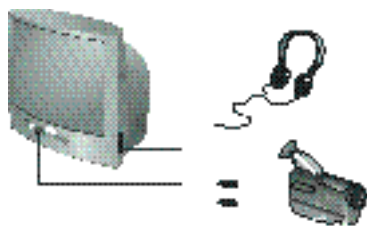
Další přístroje



Satelitní přijímač, dekodér, DVD, hry,...



U televizorů vybavených 2 eurokonektory připojte přednostně přístroje se signály RGB (digitální dekodér, DVD, hry, ...) na EXT1 a přístroje se signály S-VHS (videorekordéry S-VHS a Hi-8) na EXT2.

Čelní připojení




Podle modelu jsou konektory umístěny buď vpředu (někdy pod krytem) nebo na pravé straně televizoru.

Sluchátka

Pokud jsou připojena sluchátka, zvuk televizoru je přerušen. Tlačítka   se seřizuje hlasitost.


Impedance sluchátek musí být v rozmezí 32 až 600 ohmů.

Videokamera

Některé modely jsou vybaveny připojením AUDIO/VIDEO. Provedte připojení a pak tlačítkem  zvolte EXT (nebo EXT2 u modelů se 2 eurokonektory). Přepínání mezi zadními konektory a čelními konektory je automatické, přednost mají čelní konektory.



Volba připojených přístrojů

Tlačítkem  volte EXT(1) a u modelů se 2 eurokonektory: EXT2 a Y/C2 (signál S-VHS na EXT2).

Většina přístrojů provádí přepínání sama (dekodér, ...)

Doporučení

Špatný nebo žádný obraz


Zdvojený nebo vícenásobný obraz či stíny mohou být zapříčiněny blízkostí hor nebo vysokých budov. V tom případě se pokuste doladit obraz ručně prostřednictvím JEMN.LAD. (str. 4).

Zvolili jste správný systém (str. 4)?

Ověřte si, že je konektor antény či eurokonektor správně připojený.

Ověřte si rovněž, že vaše anténa umožňuje přijímat vysílání v tomto kmitočtovém pásmu (v pásmu UHF nebo VHF).

Nastavení obrazu

Pokud není obraz správně nastaven nebo pokud se vám nedaří najít správné vyladění, zvolte si jedno předběžné nastavení obrazu  a uložte ho prostřednictvím funkce OSOBNÍ (str. 2).

V případě ztíženého příjmu (sněžení) nastavte seřízení ve funkci OMEZ. ŠUMU na ZAP str. 5.

Černobílý obraz

U videokazety zkontrolujte, zda byla nahrána ve stejném systému (PAL, SECAM, NTSC) jako Váš videorekordér.

Chybí zvuk

Pokud u některých programů chybí zvuk, ale ne obraz, znamená to, že jste ve špatném TV systému (str. 4).

Pohotovostní režim

Když zůstane po zapnutí televizor v pohotovostním režimu a objeví se ZÁMEK, znamená to, že funkce TV ZÁMEK je zapnutá (str. 6). Pokud televizor během 15 min nepřijímá žádný signál, přepne se automaticky do pohotovostního režimu.

Televizor v pohotovostním režimu odebírá energii. Chcete-li ji šetřit, doporučuje se vypínat televizor hlavním vypínačem.

Stále bez výsledků?

V případě poruchy se nikdy nesnažte opravit televizor sami, obraťte se na servis.

Pokyny k recyklaci



Ve Vašem televizoru je použito materiálů, které mohou být znovu využity nebo recyklovány. Specializované podniky sbírají staré televizní přijímače a soustřeďují z nich znovu použitelný materiál s cílem omezit množství odpadu (informujte se u prodejce).